

G.-D. LUXEMBOURG/LUX.

ERKLÄRUNG VUM ENQUETEUR

Ech erklären dass dése Protokoll richteg an éierlech d'Interviewgespräch eremgët dat ech selwer geféiert hun mat enger Persoun, dei mir virdrun nüt perseinech bekannt war. D'Gespräch an d'Selektioune vun der P.I. sin alle Regelen no gemat gin, an de Protokoll ass während dem Gespräch ausgefüllt gin.

DAUER/GESPREICH DATUM NUMM + ENNERSCHREFT ENQUETEUR

1.	Wat as är Nationalitéit. Sot mir dat oder déi Länner déi beträff sin.	1 - Belge 2 - Dänemark 3 - Däitschland 4 - Griechenland 5 - Spuenien 6 - Frankreich 7 - Irland 8 - Italien 9 - Lëtzebuerg 10 - Holland 11 - Portugal 12 - England 13 - Eistreich 14 - Schweden 15 - Finland 16 - Aner -> STOP 17 - NSP -> STOP
	PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES	
2.	Wann Dir énnier Frénn sid, kënnt et Iech dann dacks, heiando oder nie fir, iwert d'Politik ze schwätzen?	1 - Dacks 2 - Heiando 3 - Nie 4 - ? NSP
3.	Wann et sech em eng Meenung handelt déi Iech um Härz léit, kënnt et do fir dass Dir Är Frénn, Är Famill oder Är Aarbechtskollegen dervun iwerzeegt Är Meenung unzehuelen? Geschitt dat ... LIRE	1 .. dacks 2 .. heiando 3 .. selen 4 .. nie 5 .. ? NSP
4.	a) Et gët vill geschwat iwer d'Zieler déi Lëtzebuerg sech misst fir déi nächst 10 oder 15 Joer setzen. Op dëser Lëscht stin Zieler déi verschidden Leit gären als Prioritär behandelt hätten. Kënnt Dir mir soen watfir een Ziel Dir perséinlech, an op d'laang Dauer als dat Eischtwichtigst ugesitt? MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE b) An wat ass Ärer Meenong no dat Zweetwichtigst? MONTRER MEME CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE	Eischtwichtigst Zweetwichtigst
	1. D'Uerdnung am Land behalen 2. Bierger Mëiglechkeet gin u wichtegen Entscheidungen vun der Regierung deel ze huelen 3. Géint Prässteigerung ze kämpfen 4. Fräiheit vun der Ried garantéieren ? NSP	1 1 2 2 3 3 4 4 5 5
5.	Wéi oft ongeférier a).... kuckt Dir d'Neiegkeiten op der Televisioun? b).... liést Dir an den Dageszeitungen d'Neiegkeiten? c).... lauschtert Dir d'Neiegkeiten um Radio MONTRER CARTE - LIRE	a) Televisioun b) Zeitung c) Radio
	- All Daag - E puer Mol an der Woch - 1 oder 2 Mol an der Woch - Männer oft - Nie - NSP	1 1 1 2 2 2 3 3 3 4 4 4 5 5 5 6 6 6
6.	Am Allgemengen, géift Dir soen daß Dir d'Organisatioun an d'Funktionnéieren vun der lëtzebuerger Regierung ganz gutt, éischter gutt, éischter schlecht oder ganz schlecht kennt?	1 - ganz gutt 2 - zimlech gutt 3 - zimlech schlecht 4 - ganz schlecht 5 - NSP
7.	Alles an allem, wéi fillt Dir Iech iwer d'lëtzebuerger Regierung, iwert seng Politik, seng Institutionounen informéiert? LIRE	1 - ganz gutt 2 - zimlech gutt 3 - zimlech schlecht 4 - ganz schlecht 5 - NSP
8.	Am Allgemengen, géift Dir soen daß Dir d'Organisatioun an d'Funktionnéieren vun der Europäischer Unioun ganz gutt, éischter gutt, éischter schlecht oder ganz schlecht kennt?	1 - ganz gutt 2 - zimlech gutt 3 - zimlech schlecht 4 - ganz schlecht 5 - NSP

9.	Alles an allem, wéi fillt Dir Iech iwert d'Europäesch Unioun, hir Politik an hir Institutiounen, informéiert? LIRE	1 - ganz gutt 2 - zimlech gutt 3 - zimlech schlecht 4 - ganz schlecht 5 - ? NSP
10.	Wéieng vun dësen Aussoen kënnt am nosten op daat eraus, wat Dir denkt? VIRLIESEN NEMMEN 1 ANTWERFT LESCHT WEISEN 1 - ech brauch wirklech vill méi Informatiounen iwert d'Europäesch Unioun 2 - ech hätt gär e bëßchen méi zousätzlech Informatiounen iwert d'Europäesch Unioun 3 - wat mech ugeet, ech sin zefritten mat deem wat ech schon wees 4 - NSP	
11.	Wann Dir Informatiounen iwert d'Europäesch Unioun, hir Politik an hir Institutiounen wëllt kréien, wou gidd Dir déi sichen? INSISTEIEREN A nach? E PUER ÄNTWERTE MEIGLECH
12.	Am Allgemengen, énnert wat fir enger Form géif Dir Informatiounen iwer d'Europäesch Unioun am léiwsten kréien? MONTRER CARTE - LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES 1 - e klengen Depliant mat enger kuerzer Beschreibung 2 - eng méi detailliéiert Brochür 3 - e Buch mat enger kompletter Beschreibung 4 - eng Videokassette 5 - um Internet 6 - en CD-Rom 7 - eng Komputerdiskette 8 - e Komputerterminal fir Datenbanken ze konsultéieren 9 - némmen an de Medien 10 - ech wöll keng Informatioune iwert d'Europäesch Unioun SPONTAN 11 - énner kengen vun dëse Formen SPONTAN 12 - NSP	

SI CODES 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 OU 8 EN Q12.

13.	Fir dës Infomatioun ze kréien wär Dir do bereed oder nüt fir....? LIRE	JO	NEE	NSP
	a) op är eege Käschten e spezial-Telefonsnummer dofir unzeruffen	1	2	3
	b) op är eege Käschten e Fax ze schecken un eng Spezial-Nummer dofir	1	2	3
	c) e Gratistelefonsnummer deen speziell dovir virgesinn as unzeruffen	1	2	3
	d) e gratis Fax ze schecken op eng spezial Nummer dofir	1	2	3
	e) schreiwen, e Bréif schecken un eng Persoun déi Dir als kompetent betruecht	1	2	3
	f) an en Informatiounsbüro vun der Europäescher Kommissiouen goen	1	2	3
	g) sech un e Publikums-Informatiounsservice wenden	1	2	3
	h) sech un e Journalist richten deen d'Europaaffaire kennt	1	2	3
	i) Datebancken konsultéieren vun engem Komputerterminal aus an ärer Uertschaft/ Gemeng	1	2	3
	j) Datebancken konsultéieren vu bei Iech doheem iwer e Komputer	1	2	3

A TOUS

14.	Hut Dir Zougang oder benotzt Dir? MONTRER CARTE - LIRE - COCHEZ SI OUI	
	1 - E Video	
	2 - E Fax	
	3 - Eng Parabolantenn fir TV-Satelliteprogrammer ze empfänken	
	4 - En Dekoder fir TV-Programmer ze empfänke wou ee muss bezuelen z.Bsp. Canal+	
	5 - Eng Televioun wou een Teletext/BTX kann empfänken	
	6 - E Minitel oder en anere Videotextsystem ouni Televiounssapparat	
	7 - E Computer	
	8 - En CD-ROM oder CDI Liesgerät	
	9 - E Modem	
	10 - Internet oder World Wide Web (WWB)	
	11 - Keen dovun SPONTAN	
	12 - NSP	
15.	Dass Lëtzebuerg an der Europäescher Unioun as, fannt Dir dat am Allgemengen ... LIRE	1 .. eng gutt Saach 2 .. eng schlecht Saach 3 .. weder gutt noch schlecht 4 .. ? NSP
16.	Alles an allem, géift Dir soen dass Lëtzebuerg dervun profitéiert huet oder nüt, dass et an der Europäescher Unioun as?	1 - Huet profitéiert 2 - Huet nüt profitéiert 3 - ? NSP

PAS DE QUESTIONS 17. ET 18.

A TOUS

19.	An nächster Zukunft, gesid Dir Iech als LIRE - UNE SEULE REPONSE	1 .. némmen Lëtzebuurger 2 .. Lëtzebuurger an Europäer 3 .. Europäer an Lëtzebuurger 4 .. némmen Europäer 5 -- NSP
20.	Fir jidereent vun de folgende Länner, wiert Dir dofir oder dergéint, daß se an Zukunft Member vun der Europäescher Unioun solle gin? MONTRER CARTE - LIRE UN PAR UN - ROTATION DE LA LISTE POUR CHAQUE NOUVEAU RÉPONDANT: DE HAUT EN BAS ET VICE-VERSA	DO FIR DER GEINT NSP
1.	Bulgarien	1 2 3
2.	Zypern	1 2 3
3.	Tschechesch Republik	1 2 3
4.	Estland	1 2 3
5.	Ungarn	1 2 3
6.	Island	1 2 3
7.	Lettland	1 2 3
8.	Litauen	1 2 3
9.	Malta	1 2 3
10.	Norwegen	1 2 3
11.	Polen	1 2 3
12.	Rumänien	1 2 3
13.	Rußland	1 2 3
14.	Slowakei	1 2 3
15.	Slovenien	1 2 3
16.	Schweiz	1 2 3
17.	Türkei	1 2 3
21.	Ech liessen Iech bestëmmten Behaaptungen iwert d'Schwäiz vir. Fir jidfereng vun hinnen, kënnt Dir mir soen ob Dir éischter averstanen oder éischter nüt averstanen sid? ROTATION - LIRE	EISCHTER EISCHTER NET NSP AVERSTANEN AVERSTANEN
1.	D'Schwäiz léipt mech virun allem un d'Bierger, un de Kéis, un d'Aueren an un de Schokola denken.....	1 2 3
2.	D'Schwäiz as en gutt Beispill vun enger multikultureller Gesellschaft an enger fridlecher Koexistenz vun Gruppen an ennerschiddechen Sprochen... 1	2 3
3.	Déi schwäizer Banken spiller oft eng zweifelhaft Roll am Finanzwiesen an am internationalen Handel.....	1 2 3
4.	Den schwäizer System vun der direkter Demokratie, dat heescht en stännacht Zereckgräifen op Wahlen an den Referendum asw. funktionnéiert gutt an mißt als Modell betreucht gin.....	1 2 3
5.	De federalen schwäizer System, deen en erhéichten Grad vun Autonomie an de Gemengen an den Kantonen zouléipt, funktionnéiert gutt an mißt als Modell betreucht gin.....	1 2 3
6.	D'Schwäiz bedeelegt sech nüt genuch un den kollektiven Ustrengungen, déi zur Léisung vun wirtschaftlechen, sozialen an politesch aktuellen Problemen an Europa an an der Welt bайдroen.....	1 2 3
7.	Déi schwäizer Banken dierften nüt gerügt gin well auslännesch Investoren hiert Geld op d'Konten an d'Schwäiz déposéieren.....	1 2 3
8.	D'Schwäiz as e konservatift an traditionellt Land wat dréngend Reformen brauch.....	1 2 3
9.	Seng Neutralitéit an seng Onofhängegeet hun ét der Schwäiz erlabt mat Erfolleg als Vermëttler an villen internationalen Konflikten anzegräifen.. 1	2 3
10.	D'Schwäizer sin nüt frou mat den Auslännern an akzeptéieren sie némmen als Aarbechter oder Touristen.....	1 2 3
11.	D'Schwäiz huet eng zolit Tradition wat d'humanitär Hëlfef ubelangt.....	1 2 3
12.	D'Schwäiz huet nüt genuch Ustrengungen gemach fir d'Totalitéit vum Geld, wat die Juden an aneren Affer aus dem zweeten Weltkrich gehéiert, zereck ze gin.....	1 2 3
13.	Ech kennen d'Schwäiz gutt duerch meng eegen Erfahrung.....	1 2 3

22.	<p>Wat as Är Meenung iwer folgend eenzel Virschléi. Sot mir w.e.g fir all einzelne Virschlag ob Dir dofir oder dergéint sid. A CHAQUE INTERVIEW LES DIFFERENTES AFFIRMATIONS SONT LUES DANS UN ORDRE DIFFERENT - LIRE</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. D'misst eng eenzeg Europäesch Währung, den Euro, gin déi de létzebuerger Frang an all aner national Währungen vun den EU-Memberlännner géif ersetzen..... 1 2. D'Memberlännner vun der Europäescher Unioun missten eng gemeinschaftlech Aussenpolitik géintiwer de Länner ausserhalb der EU hun..... 1 3. d'Memberlännner vun der EU missten eng gemeinsam Militär- a Verdedegungspolitik hun..... 1 4. D'EU misst verantwortlech sin fir déi Affären déi nüt effikass geregelt können gin vun den nationalen, regionalen oder lokalen Regierungen 1 5. De Präsident an d'Memberen vun der Europäescher Kommissiouen missten d'Vetrauen vun enger Majoritéit am Europa-Parlament hun. Am anere Fall missten sie demissionéieren 1 6. Wou et em d'Gesetzgebung, d'Steieren an d'Ausgaben vun der Europäescher Unioun geht, misst d'Europa-Parlament déi selwecht Rechter hun wéi de Ministerrot, deen déi national Regierungen repräsentéiert..... 1 7. All Bierger vun engem aneren Land aus der Europäescher Unioun den zu Létzebuerg wunnt, misst d'Stëmmrecht hun bei de Gemengewahlen..... 1 8. All Bierger vun engem aneren Land aus der Europäescher Unioun den zu Létzebuerg wunnt, misst d'Recht hun Kandidat ze sin bei de Gemengewahlen..... 1 9. Et sollt een d'Kanner an der Schoul léieren wéi d'Institutiounen vun der Europäescher Unioun fonctionnéieren..... 1 10. D'Europäesch Unioun sollt d'Film- an Televisiounsprogrammproduktioun an Europa énnerstétzzen, fir e bessert Gleichgewicht ze erreechen teschen den amerikaneschen, japaneschen an europäeschen Produktiounen..... 1 	dofir	dergéint	NSP
23.	<p>Et get Leit dei fannen verschidde politesch Domänen sollte vun der létzebuerger Regierung bestimmt gin an aner Domänen sollten zesummen innerhalb vun der Europäescher Unioun bestimmt gin. Vun deene politeschen Domänen hei well ech wessen weieng Ärer Meenung no vun der létzebuerger Regierung bestimmt solle gin, an a wéiengen Domänen d'Entscheidung zesummen an der Europäescher Unioun solle geholl gin?</p> <p>LIRE - ROTATION DE L'ORDRE</p> <ol style="list-style-type: none"> a) Verdeedegung b) Enweltschutz c) Währung d) Zesummenaarbecht mat den Entwickelungslänner, der Drëtter Welt e) Gesondheet a sozial Sécherheet f) d'Grondregelen a punkto Radio, Fernseh a Press g) d'Rechter vun den Arbeitnehmer vis-à-vis vun hirem Arbeitgeber (Patron) h) Immigratiounspolitik i) de Kampf géint de Chômage j) d'Landwirtschaft an d'Fëschereipolitik l) de Regionen héllegen déi wirtschaftlech Problemer hun m) d'Schoulwiesen n) d'wissenschaftlech an technologesch Fuerschung o) d'TVA-Sätz (Mehrwertssteuer) p) d'Aussepolistik vis-à-vis vun de Länner außerhalb vun der EU q) d'Kulturpolitik r) d'Reegelen vum politeschen Asyl t) d'Bekämpfung vun den Drogen 	vun der letz. Regierung	Entscheidungen um Nivo vun der Europäescher Unioun	NSP
24.	<p>Verschidde Leit soen daß "een no der Schoul schafft an näischt méi léiert"; anerer mengen am Géigendeel daß een en Effort muß maachen fir während sengem ganzen Liewen ze léieren. Dir perséinlech, géift Dir gären, jo oder nee, Ärt ganzt Liewen lang léieren?</p>	1 - Jo -> Q25. 2 - Nee -> Q27. 3 - NSP -> Q28.		
25.	<p>SI OUI - CODE 1 EN Q24. Firwat? MONTRER CARTE - LIRE - 2 REPONSES MAXIMUM</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 - Fir meng Berufsqualifikatiounen ze behalen oder ze verbesseren 2 - Fir meng Basiskenntnisser opzefréschen 3 - Fir meng Allgemengbildung ze verbesseren 4 - Fir e méi héigen Diplom ze kréien, wéi deen, deen ech hun 5 - Fir eng friem Sproch ze léieren 6 - Fir mech an enger Aktivitéit, déi ech schon ausüben oder déi ech ausüben wéilt, ze perfektionnéieren 7 - Fir meng Fräizäit op eng intelligent Art a Weis ze verbrengen 8 - Fir Leit ze begéinen 9 - fir eng Arbeitsplatz ze fannen oder ze wiésselen 10 - Anere Grond SPONTAN 11 - NSP 			

26. Wann Dir eng Formatioun machen mißt, géift Dir ét virzéihen daß dat ... wir?
MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE POSSIBLE

- 1 - Eleng, een Privatcours
- 2 - Eleng, mat Ärem Computer
- 3 - Eleng, per Korrespondenz
- 4 - An engem klengen Grupp an mat Ärem (Ärer) Partner(in) / Mann / Fra
- 5 - An engem klengen Grupp an mat Frénn / Bekannten
- 6 - An engem klengen Grupp an mat Kollegen
- 7 - An engem klengen Grupp mat Onbekannten
- 8 - An engem Grupp mat méi wéi 10 Persounen an mat Ärem (Ärer) Partner(in) / Mann / Fra
- 9 - An engem Grupp mat méi wéi 10 Persounen an mat Frénn / Bekannten
- 10 - An engem Grupp mat méi wéi 10 Persounen an mat Kollegen
- 11 - An engem Grupp mat méi wéi 10 Persounen mat Onbekannt
- 12 - Et huet een normalerweis nüt d'Wiel SPONTAN
- 13 - Dat as mir egal SPONTAN
- 14 - NSP

→ Q28.

27. SI NON - CODE 2 EN Q24.
Firwat nüt? MONTRER CARTE - LIRE - 2 REPONSES MAXIMUM

- 1 - Ech hun keng Zäit
- 2 - Ech fannen nüt, daß ét néideg as
- 3 - Ech wéll nüt zeréck an d'Schoul
- 4 - Mäi Partner/meng Partnerin wéll ét nüt
- 5 - Et as schwéier ze wéssen, wat een machen kann
- 6 - Et kascht déier
- 7 - Anere Grond SPONTAN
- 8 - NSP

A TOUS

28. A) Ärer Meenung no, kann d'"Formation Continue" oder déi permanent Ausbildung während dem ganzen Liewen Ärt Berufsliewen sécher, wahrscheinlich, wahrscheinlich nüt oder sécher nüt verbessern?
MONTRER CARTE
B) An Ärt Privatliewen? MONTRER CARTE

	Sécher	Wahrscheinlich	Wahrscheinlich nüt	Sécher nüt	NSP
a) Berufsliewen	1	2	3	4	5
b) Privatliewen	1	2	3	4	5

29. Hut Dir am Laaf vun den leschten 12 Méint Ausbildungscours'en matgemach?
SI OUI: Hut Dir déi Ausbildung matgemach, well Ären Employeur (Aarbechtsgeber, Patron) Iech gefrot huet, well ét obligatoresch war fir Indennitéiten (Chômage oder anerer) ze kréien
UNE SEULE REPONSE

- 1 - Jo, Ären Employeur huet Iech gefrot
- 2 - Jo, et war obligatoresch fir Indennitéiten (Chômage oder anerer) ze kréien
- 3 - Jo, Dir hat Loscht
- 4 - Nee
- 5 - NSP

30. Mengt Dir daß déi europäesch Unioun eng Roll bei der Formation Continue oder bei den permanenten Ausbildungscours'en kéint spiller? LIRE

- 1 - Jo, sécher → Q31.
- 2 - Jo, wahrscheinlich → Q31.
- 3 - Nee, wahrscheinlich nüt → Q32.
- 4 - Nee, sécher nüt → Q32.
- 5 - NSP → Q32.

31. SI OUI - CODE 1 OU 2 EN Q30.
Wéi kéint sie Ärer Meenung no eng Roll spiller?
MONTRER CARTE - LIRE - DEUX REPONSES POSSIBLES

- 1 - Andeems se erklärt, firwaat dat d'Formation Continue oder déi permanent Ausbildung néideg as
- 2 - Andeems se déi gutt Beispiller vun Ausbildungen an aneren Länner bekannt mécht fir dat mir eis dovun inspiréieren können
- 3 - Andeems se Aktiounen énnerstéztzt, déi prioritar fir déi gemengt sin, déi de Moment nüt vun esou Cours'en können profitéieren
- 4 - Andeems se d'Léieren vun friemen Sprochen énnerstéztzt
- 5 - Aner SPONTAN
- 6 - NSP

A TOUS

32. Géift Dir soen, daß d'Bildung oder d'Ausbildung während dem ganzen Liewen hautdesdags eng Nécessitéit fir Iech selwer gin as?
SI OUI: Firwat? Fir den Chômage ze évitéieren oder fir aus dem Chômage ze kommen, fir Är Berufssituatioun ze verbessern oder fir Iech un déi schnell Ännérungen vun eiser Gesellschaft ze adaptéieren?

- 1 - Jo, fir de Chômage ze évitéieren oder aus dem Chômage ze kommen
- 2 - Jo, fir d'Berufssituatioun ze verbessern
- 3 - Jo, fir sech un déi schnell Ännérungen vun der Gesellschaft ze adaptéieren
- 4 - Jo, aner SPONTAN
- 5 - Nee
- 6 - NSP

33.	Géift Dir soen, jo oder nee, daß d'Erzéihung an d'Formation continue aktuell Themen sin? WA JO: Wou hut Dir dovun schwätzen héieren? War dat... MONTRER CARTE - LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES																																					
	1 - Um Radio 2 - Op der Televioun 3 - An den Zeitungen, Zäitschriften 4 - Bei der Famill an bei Frënn 5 - An den öffentlechen Bibliothéiken 6 - An de Schoulen an op aneren Enseignements- an Formatiounsplazan 7 - Op der Aarbechtsplaz 8 - Bei den Gewerkschaften, beruflechen Organisatiounen etc. 9 - Op dem Télertext, Minitel, Ceefax, Internet etc. 10 - Aner SPONTAN 11 - Nee, dat sin keng aktuell Themen 12 - NSP																																					
34.	D'Informatiouns- a Kommunikatiounstechnologien huelen méi eng grouß Platz an eisem alldeeglechen an beruflechen Liewen an: elo gelengt ét engem, Computeren, Televiounen, Video'en a Kommunikatiounssatelliten mateneen ze verbannen. Ech liesen Iech eng bestëmmten Zuel vun Behaaptungen, déi sech op d'Relationen téschend dár "Informatiounsgesellschaft" an der Erzéihung an an der Formation continue bezéit. Fir jidfereng vun hinnen, kënnt Dir mir soen ob Dir éischter averstanen oder éischter nüt averstanen sid? LIRE	<table style="margin-left: auto; margin-right: auto;"> <thead> <tr> <th style="text-align: right;">EISCHTER AVERSTAN</th> <th style="text-align: right;">EISCHTER NET AVERSTAN</th> <th style="text-align: right;">NSP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: right;">1</td> <td style="text-align: right;">2</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">1</td> <td style="text-align: right;">2</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">1</td> <td style="text-align: right;">2</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">1</td> <td style="text-align: right;">2</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">1</td> <td style="text-align: right;">2</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">1</td> <td style="text-align: right;">2</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">1</td> <td style="text-align: right;">2</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">1</td> <td style="text-align: right;">2</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">1</td> <td style="text-align: right;">2</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">1</td> <td style="text-align: right;">2</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;">1</td> <td style="text-align: right;">2</td> <td style="text-align: right;">3</td> </tr> </tbody> </table>	EISCHTER AVERSTAN	EISCHTER NET AVERSTAN	NSP	1	2	3	1	2	3	1	2	3	1	2	3	1	2	3	1	2	3	1	2	3	1	2	3	1	2	3	1	2	3	1	2	3
EISCHTER AVERSTAN	EISCHTER NET AVERSTAN	NSP																																				
1	2	3																																				
1	2	3																																				
1	2	3																																				
1	2	3																																				
1	2	3																																				
1	2	3																																				
1	2	3																																				
1	2	3																																				
1	2	3																																				
1	2	3																																				
1	2	3																																				

DEI FOLGEND FRO AS NEMMEN FIR PERSOUNEN VUN 55 JOER ODER MEI AL

35.	Hut Dir 55 Joer oder méi? WA JO: Während ärer Pensioun oder Prératraite, wat këint Iech dozou verleeden eng Formatioun matzemachen? MONTRER CARTE - LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES SI PLUS JEUNE, PASSER EN Q36.	
	1 - De Wonsch meng Allgemengbildung ze erweiteren 2 - De Wonsch eng Friemsproch ze léieren 3 - De Wonsch fir mech ze perfektionnéieren an enger Aktivitéit déi ech praktizéieren oder praktizéieren wëll 4 - De Wonsch meng Fräizäit op eng intelligent Art a Weis auzefällen 5 - De Wonsch fir Leit ze begéinen 6 - De Wonsch deenen méi Jonken dat ze vermittelen wat ech geléiert hun 7 - De Wonsch de Persounen a Schwieregkeiten ze vermittelen wat ech geléiert hun 8 - De Wonsch de Kontakt nam aktiven Liewen a mat der Aarbechtswelt ze behalen 9 - De Wonsch, déi während menger Schoulzäit, menger Jugend oder mengem Berufsliewen verpaßten Gelegenheiten nozechuelen 10 - De Wonsch ze léieren fir kënnen e Betrieb ze grënnen oder ze verwalten 11 - Aner SPONTAN 12 - Näischter, ech hun keng Loscht méi fir mech weiterbilden SPONTAN 13 - NSP	

A TOUS

Parlons maintenant des circonstances actuelles dans lesquelles vous vivez et de vos attentes pour l'avenir.

36.	Sid Dir am Allgemengen mat dem Liéwen dat Dir féiert ganz zefriddien, éischter zefriddien, éischter nüt zefriddien oder guer nüt zefriddien? FIRLIESEN	1 - Ganz zefriddien 2 - Eischter zefriddien 3 - Eischter nüt zefriddien 4 - Guer nüt zefriddien 5 - ? NSP
-----	---	---

37.	Wann Dir Är aktuell Situatioun mat där vergläicht, déi Dir virun 5 Joer hat, mengt Dir daß se sech verbessert huet, daß se ongefëier d'selwecht bliwen as oder daß se sech verschlechtert huet?	1 - Huet sech verbessert 2 - Ass d'selwecht bliwen 3 - Huet sech verschlechtert 4 - NSP
38.	Am Laaf vun denen nächsten 5 Joer erwaard Dir Iech do daß Är perséinlich Situatioun sech verbessert, se ongefëier d'selwecht bleiwt oder sech verschlechtert?	1 - verbessert sech 2 - bleiwt ongefëier d'selwecht 3 - verschlechtert sech 4 - NSP
39.	Wann Dir un déi lescht 5 Joer zereckdenkt, kënnt Dir mir dann soen ob jidfereng vun denen folgenden Situatiounen bei Iech agetraff as oder nüt? Am Laaf vun deenen leschten 5 Joer...? LIRE	JO NEE NSP / NE S'APPLIQUE PAS

1. ...war ech op d'mannst emol aarbechtslos..... 1 2 3
 2. ...war op d'mannst ee Member vun menger Famill aarbechtslos..... 1 2 3
 3. ...war op d'mannst ee vun mengen enken Frënn aarbechtslos..... 1 2 3
 4. ...war op d'mannst emol en Ofbau vun Aarbechtsplazan an dem Betrieb wou ech geschafft hun..... 1 2 3

Schwätzte mir elo iwert d'Art a Weis wéi Dir d'létzebuerger Gesellschaft gesid an Är Erwaardungen fir d'Zukunft.

40.	Géift Dir soen, daß Dir ganz houfreg, zimlech houfreg, wéineg houfreg oder guer nüt houfreg sid fir(NATIONALITÉIT UGIN WÉI Q1. VUM QUESTIONNAIRE) ze sin? UNE SEULE QUESTION	1 - ganz houfreg 2 - zimlech houfreg 3 - wéineg houfreg 4 - guer nüt houfreg 5 - NSP
41.	Géif Dir soen daß Dir ganz zefridden, éischter zefridden, éischter nüt ganz zefridden oder guer nüt zefridden sid mat der Art a Weis wéi zu Lëtzeburg d'Demokratie funktionnéiert? UNE SEULE REPONSE	1 - ganz zefridden 2 - éischter zefridden 3 - éischter nüt ganz zefridden 4 - guer nüt zefridden 5 - NSP
42.	Fir jidfereng vun den folgenden Behaaptungen, kënnt Dir mir do soen ob Dir éischter averstanen oder nüt éischter averstanen sid? MONTRER CARTE - LIRE	ÉISCHTER AVERSTAN ÉISCHTER NET AVERSTAN NSP
	1. Déi Leit, déi d'Land leeden, si méi besuergt èm sech selwer wéi em d'Wuel vum Land..... 2. D'Korruptioun an der politescher Klass hëllt zou..... 3. Déi staatlech Institutioune funktionnéieren èmmer manner gutt..... 4. Ech hun némmen ganz wéineg Afloss op wat an der Welt ronderem mech geschitt..... 5. Déi öffentlech Verwaltungen sin èmmer manner fir Leit wéi mech do..... 6. Déi Räich gin èmmer méi räich an déi Arm gin èmmer méi arm..... 7. Et gët náischt wat een machen kéint fir èppes an eiser Gesellschaft ze ännernen.....	1 2 3 1 2 3 1 2 3 1 2 3 1 2 3 1 2 3 1 2 3
43.	a) Ech liesen Iech eng Lëscht vir, déi op gewëss grouß politesch an sozial Froen vun eiser Zäit zeréckkénnt. Kéint Dir mir soen, wat fir eng déi dräi sin, déi Iech am meeschten beonrouegen? MONTRER CARTE - LIRE - TROIS REPONSES MAXIMUM b) An déi dräi déi Iech am mannsten beonrouegen? MONTRER MEME CARTE - LIRE - TROIS REPONSES MAXIMUM	a) AM MEESCHTEN b) AM MANNSTEN
	1. Déi international wirtschaftlech Konkurrenz / d'Globalisatioun vun der Economie..... 2. D'Armut..... 3. D'Aarbechtslosegkeet an Europa..... 4. De Rassismus..... 5. D'Alteren vun der Bevölkerung..... 6. D'Emwelt..... 7. D'Immigratioun..... 8. D'Europäesch Integratioun..... 9. D'Onsécherheet, d'Kriminalitéit..... 10. De Verloscht vun den traditionellen Werter..... 11. Den AIDS / SIDA..... 12. Den Drogenmëßbrauch..... Keng vun deenen do SPONTAN NSP.....	1 1 2 2 3 3 4 4 5 5 6 6 7 7 8 8 9 9 10 10 11 11 12 12 13 13 14 14

44.	a) Kéint Dir mir soen, wat ärer Meenung no déi dräi Objektiver sin, déi un éischter Platz mißten vun der Lëtzeburger Regierung behandelt gin? MONTRER CARTE - LIRE - TROIS REPONSES MAXIMUM			
	b) An wat sin déi dräi Objektiver fir déi Dir am meeschten bereed wärt fir Iech selwer ze engagéieren? MONTRER MEME CARTE - LIRE - TROIS REPONSES MAXIMUM			
		a) LES PLUS IMPORTANTS	b) ENGAGEMENT IMPORTANTS	
	1. D'Chancegläichheet tëschend Männer an Fraen.....	1	1	
	2. Den Enweltschutz.....	2	2	
	3. D'Veerdeedegung vu Lëtzeburg.....	3	3	
	4. D'Vereenegung vun Europa.....	4	4	
	5. D'Bekämpfung vum Rassismus.....	5	5	
	6. De Schutz vun de Menschenrechter.....	6	6	
	7. D'Bekämpfung vum Hunger an der Welt.....	7	7	
	8. D'Bekämpfung vun der Aarbechtslosegkeet.....	8	8	
	9. D'Bekämpfung vun der Onsécherheet, der Kriminalitéit.....	9	9	
	Keent vun deenen do SPONTAN.....	10	10	
	NSP.....	11	11	
45.	Hei sin 3 Meenungen iwer déi politesch Systemer. Wat fir eng vun denen kënnt Ärer am nosten? MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE			
	1 - Demokratie as dat bescht politesch System a jidfer Fall			
	2 - A gewëssen Fäll as eng Diktatur enger Demokratie virzezéihen			
	3 - Ennert enger Demokratie oder enger Diktatur ze liewen ännert näischt fir esou Leit wéi mech			
	4 - NSP			
46.	Fir jidfereent vun de folgenden Rechte a Fräiheeten, kéint Dir mir soen ob Dir mengt daß se mißt op jidfer Fall respektéiert gin oder hängt dat vun den Emstänn of? MONTRER CARTE - LIRE	EN TOUTE CIRCONSTANCE	CELA DEPEND	NSP
	1. D'Fräiheit vun der Riedensart.....	1	2	3
	2. D'Versammlungsfräiheit.....	1	2	3
	3. D'Recht op seng euge Sprooch a Kultur.....	1	2	3
	4. D'Relioun- a Gewëssensfräiheit.....	1	2	3
	5. D'Gläichheet virum Gesetz.....	1	2	3
	6. D'Asylrecht am Fall vu politescher Verfolgung.....	1	2	3
	7. D'Asylrecht am Fall vu reliéiser Verfolgung.....	1	2	3
	8. D'Wahlrecht an d'Recht sech als Kandidat bei de politeschen Wahlen opzesetzen.....	1	2	3
	9. D'Recht op Erziehung an Ausbildung.....	1	2	3
	10. D'Recht op e gesetzleche Schutz géint Discriminéierung.....	1	2	3
	11. D'Recht mat senger Famill ze liewen.....	1	2	3
	12. D'Recht op eng Wunneng.....	1	2	3

Déi Persounen, déi zu Lëtzeburg liewen, komme vu verschiddenen Horizonten wat d'Rass, d'Relioun an d'Kultur ugeet. Sie bilden sou méi oder manner homogen Gruppen, déi méi oder manner wichteg sin wat hir Zuel ugeet.

47.	Wat Iech perséinlech ubelangt, hut Dir d'Gefill zu Lëtzeburg zu enger vun den éischter majoritären Gruppen oder enger vun den éischter minoritären Gruppen ze gehéieren, wat d'Rass, d'Relioun an d'Kultur ugeet?	1 - éischter majoritär Gruppen		
		2 - éischter minoritär Gruppen		
		3 - Ech hun d'Gefill zu kenger Grupp ze gehéieren	SPONTAN	
		4 - NSP		
48.	a) Dir selwer, hut (hat) Dir Elteren oder Groußelteren, déi eng aner Nationalitéit hun (hatten) wéi är, oder nüt? LIRE	JO	NEE	NSP
	b) A vun enger anerer Rass? LIRE	1	2	3
	c) A vun enger anerer Relioun? LIRE	1	2	3
	d) A vun enger anerer Kultur? LIRE	1	2	3
	a) Nationalitéit	1	2	3
	b) Rass	1	2	3
	c) Relioun	1	2	3
	d) Kultur	1	2	3

49.	Fir jidfereng vun den folgenden Meenungen, kéint Dir mir soen ob Dir eischter averstanen oder éischter nét averstanen sid? MONTRER CARTE - LIRE - ROTATION	EISCHTER VERSTANEN	EISCHTER NET VERSTANEN	NSP
1.	Wann ét zevill Kanner vun minoritären Gruppen an den Schoulen gin, dann leit d'Kalitéit vun der Erzéihung dorënner.....	1	2	3
2.	Déi Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren hun méi arm Wunnengen, gréißtendeeles bedéngt durch Diskriminéierung.....	1	2	3
3.	Déi Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren, mëßbrauchen den System vun de sozialen Ennerstëtzungen.....	1	2	3
4.	Ouni déi Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren, gëif Lëtzebuerg manner gutt bei den internationalen sportlechen Kompetitiounen of-schneiden.....	1	2	3
5.	D'Autoritéiten mißten Ustregungen machen fir d'Situatioun vun den Persounen, déi minoritären Gruppen ugehéieren, ze verbesseren.....	1	2	3
6.	Déi Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren, beräicherent dat kulturell Liewen vu Lëtzebuerg.....	1	2	3
7.	Déi reliéis Praktiken vun Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren, gefährden eise Liewensstyl.....	1	2	3
8.	Déi Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren, steieren méi zu eisem System vun der Sozialversecherung bei, wéi sie dovun profitéieren.....	1	2	3
9.	Wann d'Schoulen déi noutwendeg Ustregungen machen, kann d'Erzéihung vun all Kand durch d'Präsenz vun Kanner vun minoritären Gruppen beräichert gin.....	1	2	3
10.	D'Präsenz vun Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren, as eng Ursach vun der Onsecherheet.....	1	2	3
11.	D'Autoritéiten bewöllegen eng privilégierert Behandlung vun Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren.....	1	2	3
12.	Déi Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren, machen d'Aarbechten, déi déi aner nét machen wëllen.....	1	2	3
13.	Patron'en, déi Personal astellen, dierften nämnen Kalifikatiounen a Betrucht zéihen, egal wat fir eng Rass, Relioun oder Kultur d'Persoun huet.....	1	2	3
14.	Déi Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren, ennerstëzzen ganz Sektoren vun der lëtzebuerger Economie.....	1	2	3
15.	D'Präsenz vun Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren, vergréißert d'Aarbeitslosegkeet zu Lëtzebuerg.....	1	2	3
16.	Déi Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren, sin um Aarbeitsmaart diskriminéiert.....	1	2	3
17.	D'Diskriminéierung um Aarbeitsmaart op Basis vun der Rass vun enger Persoun, hierer Relioun oder Kultur mißt verbueden gin.....	1	2	3
50.	Nach émmer iwert d'Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren, bedengt durch Rass, Relioun an Kultur, mengt Dir daß ét der nét vill, vill mee nét zevill oder zevill hei zu Lëtzebuerg gin? UNE SEULE REPONSE	1 - Nét vill 2 - Vill awer nét zevill 3 - Zevill 4 - NSP		
51.	Hut Dir vill, e puer oder guer keng Frénn énner deenen Persounen, déi minoritären Gruppen ungehéieren?	1 - Vill 2 - E puer 3 - Guer keng		
52.	Wat miß Ärer Meening no gemach gin fir d'Bezéihungen tëschend den Persounen vu verschidener Rass, Relioun an Kultur zu Lëtzebuerg ze verbesseren? MONTRER CARTE - LIRE - PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES	1 - Déi Leit gerichtlech verfollegen, déi de Rassismus ustëften 2 - An den Schoulen d'Léieren vun géigensäiteger Toleranz an Respekt encouragéieren 3 - D'Diskriminéierung géigeniwer minoritären Gruppen verbidden 4 - Éierlech Berichterstattung an der Press, Radio an Televisioun encouragéieren 5 - D'Grénnung vun Organisatiounen encouragéieren, déi den Kontakt zu Persounen vun énnerschidlecher Rass, Relioun an Kultur hierstellen 6 - D'Chancengläicheet an allen Beräicher vum sozialen Liewen encouragéieren 7 - D'Verständnis fir verschidden Kulturen an Liewensstyler zu Lëtzebuerg encouragéieren 8 - Den Organisatiounen, déi schon Erfahrungen an der Bekämpfung géint den Rassismus gesammelt hun, méi eng grouß Roll zougestoen 9 - D'Deelhuelen um politeschen Liewen zu Lëtzebuerg encouragéieren vu Persounen, déi minoritären Gruppen ugehéieren 10 - D'Gewerkschaften an d'Kirchen encouragéieren fir méi an der Bekämpfung vum Rassismus ze machen 11 - Näischte 12 - NSP		

53.	Fir jidereng vun folgenden Meenungen, kéint Dir mir soen ob Dir éischter averstanen oder éischter nüt averstanen sid? MONTRER CARTE - LIRE	EISCHTER	EISCHTER NET	NSP
		AVERSTANEN	AVERSTANEN	
1.	Et as eng gutt Sach fir all Gesellschaft aus Persounen vun énnerschiddlechen Rassen, Reliouen an Kulturen zesummengesat ze sin.....	1	2	3
2.	Lëtzebuerg war nach émmer aus verschidden kulturellen an reliéisen Gruppen zesummengesat.....	1	2	3
3.	D'Verschiddenartegkeet bedengt durch Rass, Reliouan an Kultur zu Lëtzebuerg stärkt seng Kraft.....	1	2	3
4.	Fir voll a ganz als Member vun der lëtzebuerger Gesellschaft ugeholle ze gin, müssen déi Leit, déi minoritären Gruppen ugehéieren, hier eegen Kultur opgin.....	1	2	3
5.	Fir voll a ganz als Member vun der lëtzebuerger Gesellschaft ugeholle ze gin, müssen déi Leit, déi minoritären Gruppen ugehéieren, hier reliéis oder kulturell Praktiken, déi nüt d'lëtzebuerger Gesetzer respektéieren géifen, opgin.....	1	2	3
6.	An zwou oder dräi Generatiounen sin déi Persounen, déi minoritären Gruppen ugehéieren, esou wéi all déi aner Memberen vun der Gesellschaft...	1	2	3
7.	Et gin Limiten wat d'Zuel vun den Persounen vun aneren Rassen, Reliouen oder Kulturen ubeet, déi eng Gesellschaft akzeptéieren kann.....	1	2	3
8.	Lëtzebuerg huet seng Limiten erreicht, wären ét nach méi därf Persounen, déi minoritären Gruppen ugehéieren, dann géifen mir Problemer kréien.....	1	2	3
9.	Déi Persounen, déi minoritären Gruppen ugehéieren, wéllen nüt all voll a ganz Memberen vun der lëtzebuerger Gesellschaft gin.....	1	2	3
10.	D'Tatsach daß déi Persounen, déi minoritären Gruppen ugehéieren, kéinten voll a ganz Memberen vun der lëtzebuerger Gesellschaft gin, hängt vum Grupp of zu denen sie gehéieren.....	1	2	3
11.	Déi Persounen, déi minoritären Gruppen ugehéieren, sin esou énnerschidlech daß se niemols können voll a ganz Memberen vun der lëtzebuerger Gesellschaft gin.....	1	2	3

Schwätze mir elo vun denen Leit, déi op Lëtzebuerg wunnen komm sin an déi nüt aus engem Land vun der europäescher Unioun kommen, an déi mir als "Immigranten" bezeechnen.

54.	Kéint Dir mir fir jidereng vun de folgenden Behaaptung soen, ob Dir éischer averstanen oder éischter nüt averstanen sid? MONTRER CARTE - LIRE	EISCHTER	EISCHTER NET	NSP
		AVERSTANEN	AVERSTANEN	
1.	D'Immigranten déi legal aus engem Land außerhalb vun der EU kommen mißten déi selwecht sozial Rechter hun wéi d'Lëtzebuerg (Bierger).....	1	2	3
2.	D'Immigranten déi legal aus engem Land außerhalb vun der EU kommen mißten d'Recht hun fir d'Memberen vun der noster Famill kenneen op Lëtzebuerg kommen loopen.....	1	2	3
3.	D'Immigranten déi legal aus engem Land außerhalb vun der EU kommen mißten an hiert Land zereckgeschéckt gin wann sie wéinst schwéieren Delikter verurteelt goufen.....	1	2	3
4.	D'Immigranten déi legal aus engem Land außerhalb vun der EU kommen mißten an hiert Land zereckgeschéckt gin wann sie keng Aarbecht hun.....	1	2	3
5.	D'Immigranten déi legal aus engem Land außerhalb vun der EU kommen mißten alleguer an hiert Land zereckgeschéckt gin.....	1	2	3
6.	D'Immigranten déi legal aus engem Land außerhalb vun der EU kommen mißten d'Méiglechkeet hun fir einfach naturaliséiert kenneen ze gin.....	1	2	3
7.	All illegal Immigranten mißten ouni Ausnahm an hiert Land zereckgeschéckt gin.....	1	2	3
8.	All Aarbechtgeber déi illegal Aarbechter astellen mißten méi hart bestroft gin.....	1	2	3
9.	D'Méiglechkeet daß illegal Immigranten hei zu Lëtzebuerg kenneen bleiwen, mißt émmer a Funktioun vun hierer perséinlecher Situations énnersicht gin.....	1	2	3
10.	All Immigranten, legal oder illegal, déi aus engem Land außerhalb vun der EU kommen, an hier Kanner, och wann sie hei zu Lëtzebuerg gebuer sin, mißten an hiert Land zereckgeschéckt gin.....	1	2	3
11.	D'Asylrecht hei zu Lëtzebuerg mißt méi einfach ze kréien sin.....	1	2	3
55.	Am Allgemengen, mengt Dir daß Lëtzebuerg vun der Präsenz vun Immigranten aus Nüt-Memberläänner vun der Europäescher Unioun profitéiert oder mengt Dir daß ét Lëtzebuerg géif besser ouni sie goen. SI BENEFICIE / SI SE PORTERAIT MIEUX: Géift Dir soen vill oder e bëssen? MONTRER CARTE - UNE SEULE REPONSE	1 - Profitéiert vill 2 - Profitéiert e bëssen 3 - Géif sech e bëssen besser fillen 4 - Géif sech vill besser fillen 5 - Ob sie hei sin oder nüt, dat mecht keen Ennerscheid SPONTAN 6 - NSP		

56.	Fir jidereng vun de folgenden Meenungen iwert déi europäesch Institutionounen an d'Bekämpfung vum Rassismus, kéint Dir mir soen ob Dir éischter averstanen oder éischter nüt averstanen sid? Déi europäesch Institutionounen...? MONTRER CARTE - LIRE	EISCHTER AVERSTANEN	EISCHTER NET AVERSTANEN	NSP
	1. ...mißten méi eng grouß Roll spiller bei der Bekämpfung géint den Rassismus.....	1	2	3
	2.machen genuch fir de Rassismus ze bekämpfen.....	1	2	3
	3.mißten nach vill méi machen fir de Rassismus ze bekämpfen.....	1	2	3
	4.mißten nach vill méi machen fir d'Organisatiounen, déi de Rassismus bekämpfen, ze éinnerstétzzen.....	1	2	3
	5.dierften iwerhaapt nüt interveniéieren an sollten déi national Autoritéiten gewàrdien loossen.....	1	2	3
	6.mißten europäesch Gesetzer géint d'Rassendiskriminéierung ur-huelen an uwenden.....	1	2	3
57.	D'Joer 1997 as als "Europäesch Joer géint de Rassismus" ernannt gin. Fir jidereng vun de folgenden Behaaptungen, kéint Dir mir soen ob Dir éischter averstanen oder éischter nüt averstanen sid? MONTRER CARTE - LIRE	EISCHTER AVERSTANEN	EISCHTER NET AVERSTANEN	NSP
	1. D'Ernennung vum Joer 1997 als "Europäesch Joer géint de Rassismus" war eng gutt Entscheidung.....	1	2	3
	2. D'Europäesch Unioun huet gutt Absichten, mee dat wàrd nüt vill ännerner.....	1	2	3
	3. Wann ech méi iwert dést europäesch Joer géint den Rassismus wéist, géif ech un Manifestatiounen an dësem Kader deelhueulen.....	1	2	3
	4. O'Europäesch Joer géint de Rassismus muß zu méi Ustrengungen op lang Dauer féieren an der Bekämpfung géint den Rassismus.....	1	2	3
	5. D'Europäesch Joer géint den Rassismus as en Zäit- an Geldverloscht....	1	2	3

Schwätzen mir elo vun Gruppen, déi hei zu Lëtzebuerg liewen an déi nüt déi selwecht Rass, Relioun oder Kultur hun wéi Dir.

58.	a) Ennert de Gruppen vu Persounen, déi zu Lëtzebuerg liewen an déi nüt déi selwecht Rass, Relioun oder Kultur hun wéi Dir, wéieng schengen besonnesch verschidden vun Iech ze sin an genéieren Iech heiansdo? NOTER VERBATIM - UNE SEULE REPONSE	SPECIFIER:01 -> Q59.		
	1 - Aucun -> Q58.b) 2 - NSP -> Q58.b)			
	b) Gët ét e Grupp zu Lëtzebuerg deen nüt déi selwecht Rass, Relioun oder Kultur huet wéi Dir an deen, Ärer Meenung no, heiansdo gewëssen lëtzebuergesch Persounen genéiert? NOTER VERBATIM - UNE SEULE REPONSE	SPECIFIER:01 -> Q59.		
	1 - Aucun -> Q68. 2 - NSP -> Q68.			
59.	SI GROUPE MENTIONNE EN Q58.a/b) Wann Dir e Kand hätt, wat sech bestueden wéilt mat enger Persoun vun dësem Grupp, déi déi selwecht socio-economesch Stuf hätt wéi Dir, hätt Dir dann, jo oder nee, Schwieregkeeten fir dës Persoun an ärer Famill ze akzeptéieren?	1 - Jo 2 - Nee 3 - NSP		
60.	Wann ärt Kand Kanner mat enger Persoun vun dësem Grupp hätt, hätt Dir, jo oder nee, Schwieregkeeten fir dat ze akzeptéieren?	1 - Jo -> Q61. 2 - Nee -> Q62. 3 - NSP -> Q62.		
61.	SI OUI / CODE 1 EN Q60. Wär ét méi schwéier ze akzeptéieren wann ét sech ém Är Duechter oder Ären Jong handelen géif?	1 - Méi schwéier ze akzeptéieren fir meng Duechter 2 - Méi schwéier ze akzeptéieren fir mäin Jong 3 - D'selwecht fir déi zwee SPONTAN 4 - NSP		

UN ALL DÉI DÉI EN GRUPP BEI FRO 58.a/b) GENANT HUN

62.	a) Kéint Dir Iech virstellen eng enk perséinlech Bezéihung mat enger Persoun vun deem Grupp ze hun oder nüt? LIRE	OUI	NON	NSP
	b) Wann Persounen vun dësem Grupp an Ärem Quartier liewen géifen, hätt Dir jo oder nee, Schwieregkeeten fir dat ze akzeptéieren? LIRE			
	a) Eng enk perséinlech Relatioun..... b) Quartier.....	1 1	2 2	3 3

63.	Wann eng Persoun aus dësem Grupp mat den noutwendegen Kalifikatiounen äre Patron géif gin, wär dëst ganz schwéier, zimlech schwéier, nüt esou schwéier oder guer nüt schwéier fir Iech ze akzeptéieren?	1 - ...ganz schwéier ze akzeptéieren 2 - ...zimlech schwéier ze akzeptéieren 3 - ...nüt esou schwéier ze akzeptéieren 4 - ...guer nüt schwéier ze akzeptéieren 5 - NSP 6 - Nüt uwendbar (schafft nüt, onofhängeg...)
64.	Wann eng Persoun vun dësem Grupp finanziell Schwieregeeteen hätt, wärd Dir jo oder nee, bereed fir hier ze hellefen?	1 - Jo 2 - Nee 3 - Dat hängt dovun of SPONTAN 4 - NSP
65.	a) Mengt Dir daß an Ärem Quartier ét nüt vill, vill mee nüt zevill oder zevill Persounen vun deem Grupp gët? MONTRER CARTE - LIRE b) An op Ärer Aarbechtsplatz? MONTRER MEME CARTE - LIRE	NET VILL MEE NET ZEVILL ZEVILL NSP / NET UWENDBAR a) Quartier 1 2 3 4 b) Aarbechtsplatz 1 2 3 4
66.	Ech liesen Iech elo eng Serie vu Behaaptungen iwert déi Persounen vun dësem Grupp. Fir jidereng vun deenen, këint Dir mir soen ob Dir éischter averstanen oder éischter nüt averstanen sid? LIRE	EISCHTER AVERSTANEN EISCHTER NET AVERSTANEN NSP 1. Hier reliéis Praktiken brengen eise Liewensstyl a Gefor..... 1 2 3 2. Sie sin méi dacks wéi den Duerchschnëtt an d'Kriminalitéit verweckelt.. 1 2 3 3. Sie beräicherent dat kulturellt Liewen vun Lëtzebuerg..... 1 2 3 4. Sie sin esou verschidden daß se niemols kënnen voll a ganz Memberen vun der lëtzebuergere Gesellschaft gin..... 1 2 3 5. Ouni sie géif Lëtzebuerg nüt esou gutt bei den sportlechen, internationalem Kompetitiounen ofschneiden..... 1 2 3 6. Fir voll an ganz e Member vun der lëtzebuergere Gesellschaft ze gin, missten sie hier eegen Kultur opgin..... 1 2 3
67.	Fir jidereen vun den folgenden Rechter an Fräiheeten, géift Dir soen daß déi Persounen vun dësem Grupp mißten dovun kënnen profitéieren op déi selwecht Art a Weis wéi de Rescht vun der Bevölkerung, oder daß nëmmen de Rescht vun der Bevölkerung dierft dovun profitéieren? LIRE	OP DEI SELWECHT ART A WEIS NEMMEN DE RESCHT VUN DER BEVÖLKERUNG NSP 1. D'Fräiheit vun der Riedensart..... 1 2 3 2. D'Versammlungsfräiheit..... 1 2 3 3. D'Recht op seng eege Sprooch a Kultur..... 1 2 3 4. D'Reliouns- a Gewëssensfräiheit..... 1 2 3 5. D'Gläichheet virum Gesetz..... 1 2 3 6. D'Asylrecht am Fall vu politescher Verfolgung..... 1 2 3 7. D'Asylrecht am Fall vu reliéiser Verfolgung..... 1 2 3 8. D'Wahlrecht an d'Recht sech als Kandidat bei de politeschen Wahlen opzesetzen..... 1 2 3 9. D'Recht op Erzéihung an Ausbildung..... 1 2 3 10. D'Recht op e gesetzleche Schutz géint Diskriminéierung..... 1 2 3 11. D'Recht seng Famill dohin kommen ze loossen wou ee liewt..... 1 2 3 12. D'Recht op eng Wunneng..... 1 2 3

A TOUS

68.	Verschidde Persounen hun d'Gefill op kee Fall Rassist ze sin. Anerer hun d'Gefill daß se total Rassist sin. Kéint Dir déi Lëscht kucken a mir eng Ziffer nennen, déi är eegen Gefiller illustréieren an dëser Hinsicht. Wann Dir d'Gefill hut guer kee Rassist ze sin, dann git Dir den Score 1. Wann Dir awer d'Gefill hut een totalen Rassist ze sin, dann git Dir en Score vun 10. D'Scoren tëschend 1 an 10 erlaben Iech ét ze soen an wat fir engem Mooß Dir méi no zu der enger oder anerer Sait erunreckt. MONTRER CARTE AVEC ECHELLE											
	LIRE	Guer kee Rassist							Ganz Rassist	NSP		
	Mooß vu Rassismus	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

Elo gin mir op en anert Thema iwer.

69.	Huelen mir un, Dir hätt en alen Papp oder eng al Mamm, deen/déi eleng liewt. Ärer Meenung no, wat as déi bescht Sach déi een machen kann wann hien/sie sech nüt méi eleng zerechtfannt? MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE
	1 - Ech selwer oder een vu menge Geschwëster mißt mäin Papp oder meng Mamm bei sech doheem ophuelen 2 - Ech selwer oder een vu menge Geschwëster mißt bei mäin Papp oder bei meng Mamm plénneren 3 - Een mißt plénneren fir méi no bei deem aneren ze sin 4 - Mäin Papp oder meng Mamm mißt an en Altersheim oder an eng spezialiséiert Arichtung wunnen goen 5 - Mäin Papp oder meng Mamm mißt bei sech bleiwen an do de Besuch wéi och Servicer a Pfleg kréien 6 - Dat hängt dovun of SPONTAN 7 - NSP

70.	An onofhängeg dovun, Iech no, wien mißt virun allem bezuelen fir d'prise en charge vun eeieren Elteren? MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE	1 - Déi aal Elteren selwer 2 - Hier Kanner 3 - De Staat oder d'Allgemengheet 4 - Jidereen de selwechten Deel SPONTAN 5 - Aner SPONTAN 6 - NSP
71.	Wéivill Kanner hut Dir am Ganzen kritt, wann Dir och déi matzielt, déi eventuell är Wunneng verloß hun, oder déi eventuell gestuerwen sin, mee ouni déi ze zielen déi Dir eventuell adoptéiert hut?	Zuel vun de Kanner <input type="text"/> <input type="text"/>
72.	a) Ärer Meenung no, zwëschent wéivill an wéivill Joër sollt eng Fra hiert <u>éischt</u> Kand kréien? MONTRER CARTE - LIRE Nét virun Joër (REEMPLIR LES CASES)	<input type="text"/> <input type="text"/>
	An nét no Joër (REEMPLIR LES CASES)	<input type="text"/> <input type="text"/>
	1 - Et as egal SPONTAN 2 - NSP	
	b) Ärer Meenung no, zwëschent wéivill an wéivill Joër sollt eng Fra hiert <u>lescht</u> Kand kréien? MONTRER MEME CARTE - LIRE Nét virun Joër (REEMPLIR LES CASES)	<input type="text"/> <input type="text"/>
	An nét no Joër (REEMPLIR LES CASES)	<input type="text"/> <input type="text"/>
	1 - Et as egal SPONTAN 2 - NSP	
73.	Wat fir eng vun denen folgenden Méiglechkeeten définéiert am beschten Är aktuell beruflech Situatioun? MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE	1 - Ech schaffen ganzdags, dat heescht 34 Stonnen oder méi pro Woch 2 - Ech schaffen deelzäitlech, dat heescht téschend 10 an 33 Stonnen pro Woch 3 - Ech schaffen deelzäitlech, mee manner wéi 10 Stonnen pro Woch 4 - Ech sin arbechtslos an ech sichen eng Aarbecht 5 - Ech hun keng bezuelten Aarbecht 6 - Keng vun deenen do SPONTAN
74.	Wat as Är aktuell perséinlech Situatioun? MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE	1 - Ech liewen mat mengem Mann / Fra / Partner(in) -> Q75. 2 - Ech hun een/eng Partner(in), mee ech liewen nét mat him (hier) -> Q75. 3 - Ech hun kee/keng Partner(in) -> Q76. 4 - Aner SPONTAN -> Q76.
75.	SI PARTENAIRE / CODES 1 OU 2 EN Q74. Wéieng vun den folgenden Méiglechkeeten bezeechent am beschten déi aktuell beruflech Situatioun vun ärem/ärer Partner(in)? MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE	1 - Hien/sie schafft ganz Deeg, dat heescht 34 Stonnen oder méi pro Woch 2 - Hien/sie schafft deelzäitlech, dat heescht téschend 10 an 33 Stonnen pro Woch 3 - Hien/sie schafft deelzäitlech, mee manner wéi 10 Stonnen pro Woch 4 - Hien/sie as arbechtslos an hien/sie sicht eng Aarbecht 5 - Hien/sie huet keng bezuelten Aarbecht 6 - Keng vun denen do SPONTAN

A TOUS

76.	D'Fro ze wëssen wéi een d'Erzéihung vun de Kanner mat enger Aarbecht außerhalb vun doheem mateneen kombinéieren kann as eng wichteg Entscheidung am Liewen vu villen Fraen an enger steigender Zuel vu Männer. a) An der folgender Lëscht, egal wéi Är wirklech Situatioun as, wat fir eng Léisung betruecht Dir als ideal fir Iech selwer? MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE b) A wat fir eng mengt Dir daß äre Partner(in) ideal fir sech selwer betruechte géif? MONTRER MEME CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE	a) FIR IECH b) FIR ÄR(EN) SELWER PARTNER(IN)
	1. Eng Ganzdagsaarbecht an kee Kand..... 2. Eng Ganzdagsaarbecht an e Kand..... 3. Eng Ganzdagsaarbecht an méi wéi e Kand..... 4. Eng Deelzäitaarbecht an kee Kand..... 5. Eng Deelzäitaarbecht an e Kand..... 6. Eng Deelzäitaarbecht a méi wéi e Kand..... 7. Keng Aarbecht soulang d'Kand/d'Kanner nach nét an d'Schoul gin..... 8. Keng Aarbecht soulang d'Kand/d'Kanner nach doheem liewen..... 9. Keng Aarbecht och wann keng Kanner do sin SPONTAN..... 10. Eng aner Situatioun SPONTAN..... NSP..... Nét uwendbar - keen/keng Partner(in).....	1 1 2 2 3 3 4 4 5 5 6 6 7 7 8 8 9 9 10 10 11 11 / 12

77.	D'Ietzebuergesch Regierung kéint gewëße Mosnahmen aféieren, fir d'Tatsach ze vereinfachen daß een Kanner huet, fir sech ém se ze këmmeren an se ze erzéihen. a) An der folgender Lëscht, kéint Dir mir déi Mosnahm nennen, déi Dir am meeschten wünscht daß agefouert soll gin? MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE b) An wat fir eng Mosnahm wielst Dir un zweeter Plaz? MONTRER MEME CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE	a) EISCHT MOSNAHM b) ZWEET MOSNAHM
1.	Eng Verbesserung vun de Konditiounen vum Congé de Maternité/ Paternité an de Congé Parental fir déi Persounen déi schaffen an e Poppelchen erwarden.....	1
2.	Besser a manner deier Konditiounen fir d'Garde fu klengen Kanner	2
3.	Kannergeld, dat d'Halschend vun den effektiven Onkäschten deckt, dodurch daß een e Kand huet.....	3
4.	Flexibel Aarbeitskonditiounen fir d'Elteren vun klengen Kanner.....	4
5.	Méi a besser Méiglechkeeten fir deelzáitlech ze schaffen fir Per- sounen, déi kleng Kanner hun.....	5
	Keng vun deenen do / aner SPONTAN.....	6
	NSP.....	7

D1.	Wa vu Politik geschwat get, gin oft d'Termen "Rechts" a "Lenks" gebraucht. Dir selwer wou situéiert Dir Iech op dëser Skala. MONTRER CARTE - NE RIEN SUGGERER LA PERSONNE DOIT SE SITUER DANS UNE CASE, SI ELLE HESITE, INSISTER									
LENKS	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	RECHTS
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	1 - Refus	2 - NSP								

PAS DE QUESTIONS D2. A D3.

D4.	Wann am Moment hei zu Lëtzebuerg Chamberwale géife gehale gin (ENNÉR 18: a wann Dir kéint mat wiéle goen) wat fir enger Partei géift Dir dann <u>déi meeschte</u> Stëmmen gin?	1 - CSV 2 - LSAP 3 - DP 4 - KP 5 - déi Greng 6 - ADR 20 - Aner Partei 21 - Wäiss / ongültig 22 - Géif net stëmmen 23 - ? NSP 24 - Keng Antwort
	MONTRER CARTE	

PAS DE QUESTIONS D5. A D6.

D7.	Wéi as Ären Zivilstand, sid Dir ...	1 - Jonggesell 2 - Bestued 3 - Liéwt Dir zesummen 4 - Sid Dir gescheed 5 - Liéwt Dir getrennt 6 - Sid Dir Wittmann/fra
D8.	a) Wéi al wart Dir wéi Dir mat Äre ganzdeegleche Studien opgehalen hut? Joer 00 - as nach am gang ze studéieren->D10

PAS DE QUESTION D9.

D10.	Geschlecht P.I.	1 - Mann 2 - Fra
D11.	Wéi al sid Dir?	Alter:
D12.	Wéivill Leit liéwen an Ärem Stot, Dir selwer abegraff?	1 2 3 4 5 6 7 8 9 oder méi
D13.	Wéivill Kanner énnert 15 Joer, liéwen momentan bei Iech am Stot?	1 - 1 Kand 2 - 2 Kanner 3 - 3 Kanner 4 - 4 Kanner 5 - 5 Kanner 6 - 6 Kanner 7 - 7 Kanner 8 - 8 Kanner 9 - 9 Kanner oder méi 10 - keng Kanner
D14.	Hut Dir oder een aneren aus Ärem Stoot LIRE - CODER SI OUI	
	1 - Farwech TV 2 - Videorekorder 3 - Videokamera 4 - Radio-Wecker 5 - PC, home computer	6 - Fotosapparat 7 - Elektresch Buermaschin 8 - Elektresch Frittendeppen 9 - 2 Autoen oder méi 10 - Eng zweet Wunneng (WE) oder Vakanzwunneng

D15.	a) Wat ass Äre Beruff fir de Moment? b) WA KENG AKTUELL AKTIVITEIT (CODES 1-4 EN D15.a) Hat Dir eng bezuelte berufflech Aktivitéit virdrun gehat? Wat fir eng fir d'lescht?	D15a)	D15b)
		aktuelle Beruff	Beruff virdrun
	<u>Inaktiv</u> - Persoun déi fir déi normal Akeef zoustänneg as, sech em de Stot kennert (Hausfrau) <u>oder</u> guer keng berufflech Aktivitéit huet - Schüler, Student - Zur Zeit ouni Arbecht, Chomeur - Pensionnéierten oder längeren Krankecongé	1 2 3 4	
	<u>Schafft op sech</u> - Bauer - Féscher - Fraiberuffler (Avekot, Dokter, Expertcomptable, Architekt) - Commerçant, Geschäftsbesätzer, Handwierker - Industriel, Proprietär vun engem Betrieb (ganz oder deelweis)	5 6 7 8 9	1 2 3 4 5
	<u>Gehaltsempfänger</u> - bezuelte/salariéierte Fraiberuffler (Avekot, Dokter, Expertcomptable, Architekt déi eng fest Pei all Mount kréien) - Cadre supérieur / dirigeant (PDG, Direktor) - Cadre moyen - Aner Kategorien vun Büroemployen - Employeen déi nüt am Büro schaffen mee ennerwee sin (Reesender, Chauffeur, Verkeefer, ..) - Employeen déi net am Büro schaffen, (Service personal, ewéi Spidol, Restaurant, Polizei, Pomjeen) - Firarbechter, Meeschter - Kalifizéierten Arbechter - Onkalifizéiert Arbechter, Hauspersonal - Hat nie eng bezuelte berufflech Aktivitéit	10 11 12 13 14 15 16 17 18 --	6 7 8 9 10 11 12 13 14 15
D15.	SI ACTIVITE ACTUELLE - CODE 5 A 18 EN D15.a) c) Ärer Meenung no, wéi grouß as d'Wahrscheinlechkeet daß Dir Är Aarbecht an den nächsten Joren verléiert? MONTRER CARTE - LIRE - UNE SEULE REPONSE	1 - 0% / Guer kee Risiko 2 - 25% / Klenge Risiko 3 - 50% / Mëttelméißenge Risiko 4 - 75% / Grousse Risiko 5 - 100% / Mat Sächerheet 6 - NSP	

PAS DE QUESTION D16. A D18.

D19.	Sid Dir VIRLIESEN	Jo	Nee
	a) an Ärem Stoot, déi Persoun déi an éischter Platz responsabel as fir déi alldéeglech Akeef an fir de Stoot ze machen b) déi Persoun, déi d'Haptakommes an de Stoot erabrengt?	1 1	2 2

PAS DE QUESTION D20.

D21.	a) Wat ass de Beruff vun der Persoun deen d'Haaptakommes vum Stoot huet? SI PAS D'ACTIVITE ACTUELLE (CODES 1-4 EN D21.a) b) Hat des Persoun virdrun eng bezuelten Beschäftegung? Wéieng fir d'Lescht?	D21a)	D21b)
		aktuelle Beruff	Beruff virdrun
	<u>Inaktiv</u> - Persoun déi fir déi normal Akeef zoustänneg as, sech em de Stot kennert (Hausfrau) <u>oder</u> guer keng berufflech Aktivitéit huet - Schüler, Student - Zur Zeit ouni Arbecht, Chomeur - Pensionnéierten oder längeren Krankecongé	1 2 3 4	
	<u>Schafft op sech</u> - Bauer - Féscher - Fraiberuffler (Avekot, Dokter, Expertcomptable, Architekt) - Commerçant, Geschäftsbesätzer, Handwierker - Industriel, Proprietär vun engem Betrieb (ganz oder deelweis)	5 6 7 8 9	1 2 3 4 5
	<u>Gehaltsempfänger</u> - bezuelte/salariéierte Fraiberuffler (Avekot, Dokter, Expertcomptable, Architekt déi eng fest Pei all Mount kréien) - Cadre supérieur / dirigeant (PDG, Direktor) - Cadre moyen - Aner Kategorien vun Büroemployen - Employeen déi nüt am Büro schaffen mee ennerwee sin (Reesender, Chauffeur, Verkeefer, ..) - Employeen déi net am Büro schaffen, (Service personal, ewéi Spidol, Restaurant, Polizei, Pomjeen) - Firarbechter, Meeschter - Kalifizéierten Arbechter - Onkalifizéierten Arbechter, Hauspersonal - Hat nie eng bezuelte berufflech Aktivitéit	10 11 12 13 14 15 16 17 18 --	6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

PAS DE QUESTIONS D22. A D24.

D25.	Géift Dir soen dass Dir ... LIRE	1 .. um Land oder an engem Duerf 2 .. enger klenger oder mëttelgrousser Stad 3 .. an enger grousser Stad liéwt 4 .. NSP
D26.	Fannt Dir dass dir enger Relioun ugehéiert? WA JØ: wéienger?	1 - Kathoulesch 2 - Protestantesch 3 - Orthodox 4 - Jüdesch 5 - Moslemesch 6 - Buddhistesch 7 - Hinduistesch 8 - Aner 9 - Keng 10 - NSP

PAS DE QUESTIONS D27. A D28.

INTERVIEWPROTOKOLL

P.1.	Date: <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> jour mois	P.2. Heure de début de l'interview 0.00 - 23.59	<input type="text"/> <input type="text"/> heure(s) <input type="text"/> <input type="text"/> minutes	
		P.3. Nombre de minutes de l'interview	<input type="text"/> <input type="text"/> minutes	
P.4.	Nombre de personnes présentes pendant l'interview		1 - Deux (l'enquêteur et le répondant) 2 - Trois 3 - Quatre 4 - Cinq et plus	
P.5.	Coopération du répondant		1 - Excellente 2 - Bonne 3 - Moyenne 4 - Médiocre	
P.6.	Awunnerzuel vun der Gemeng NOTER LE VILLAGE		1 - énnert 2.500 2 - 2.500 - 5.000 3 - 5.000 - 10.000 4 - 10.000 - 20.000 5 - 20.000 - 50.000 (Esch) 6 - iwert 50.000 (Stad Lëtzebuerg)	
P.7.	1 - ZENTRUM	2 - SÜDEN	3 - NORDEN	4 - OSTEN
P.8.	Code postal: L -			
P.9.	Nr. Adresse de départ			
P.10	Numm vum Enquêteur: Nummer:			
P.12	Telefon am Stoot		1 - Jo	2 - Nee
P.13	Sproch vum Interview		1 - Lëtzebuergesch	2 - Franséisch